## Die Oberraschung

So nahe gelegen auch mein Geburtsort Wat, nie halte ich mir Zeit genommen, jones Haus aufzusuchen, in dem sich das für mich nicht ganz unerheblicha Ereignis meiner Geburt abgespielt hat. Erst im lotzten Jahr, wohl unter dem Einfluß der voihnachtlichen Zeit, fuhr ich doch einmal dorthin, um verflossenen Zeiten nachzuspuren und mein Geburtshaus zu suchen: Jakobistraße 1.
Ein fremder Platz. Der kleine Bahnhof ging mich nichts an, nichts die Anlage, die sich zwischen diesen und die Hauser schob. Ebensowenig sagten mir Geschäftsschilder und Wistshausnamen. Ich sah mich uit, neugierig und wohlwollend; nicht mehr.

Plotzlich las ich "JakobistraBe". Zögernd und erwartungsvoll bog ich ein. Bescheidene Häuser, jedes für sich, mit dem Zusang durch den seitwăts angrenzenden Hof. Ein einsamer Dackel belebte das Bild. Er watschelte schnuffelnd von Ecke zu Ecke.

Welches Haus mochte es sein? Ich ging Schritt für Schritt. Gegenuber einem Zweistockigen hielt ich an. Es war blaßgrün gestrichen, mit zwei rotbraunen Querstrelfen und zwei rotbraunen Längsstroifon; an dor Vorderseito in jedem Stockwerk dreimal ein Pear Fenster; blinde Fenster an der einen Breitseito; eine Wohnung unterm Dach. Ein wenig dürftig, ein wenig verschlossen und stumpf stand es da. Es gefiel mir nicht. Ich war enttäuscht. Aber jo lănger ich hinsah, desto wärmer wurde mir. Meine Blicke fingen an, os zu umschmeichein. Ich atmeto tiofer. Hier war os also..

Ein Briefträger verließ den Hof, stieg aufs Rad und fuhr gemächlich fort. Ich ging hinubber und dort hinein, wo der andere herausgekommen war. Man betrat das Haus von der Rückseite. Etwas dumpf und schwer roch es in dom schmalen Stie. genhaus, auf dessen knarzende Treppen ich nur mit Fußbollen und Zehen trat. Ich schnupperte; ich schnupperte öfters. Doch, so hatte ich es mir schon vorgestellt. Das war die Luft. In welchem Stock wir wohl gewohnt hatten? lch mußte dicht an die Wohnungstüren herantreten, um die Namen uber den Briefkasten leson 24 können; denn die Turen waren in Nischen eingebaut. "Gillitzer Andreas, Schneider" stand da und auf einem andorn Emailschild "Martin Ooxl".

Nach und nach schloß sich mir das frem. de Haus ouf. Es schien mir, es kehrte mehr und mehr in die Erinnerung zurück. Die Holzlegen im Hot, der sich weiter hinten zu einem Obstgarten weitete, begrüsto ich schon wie vertraute Bekannte. Und die Fliedorbusche und halbhohen Zypressen, die ich in einem Winkel des Gartens entdeckte, nahmen den letzten Zweifel. Darunter hatte ich mich als dreljahriger Knirps ja immer versteckt, wenn mich die gute alte Frau Käsbohrer hatte fangen wollen! lch pirschte mich ganz nahe heran. Deutlich sah ich das Bild vor mir. Wie weit doch Erinnerungen zurückreichen!

Wieder draußen auf der Straße, photographierte ich das Haus und wandte mich beim Gehen oft und oft um.
Eine Woche spater. Der Film war entwickelt, das Bild vergrößert. Ja, das war das Haus. Auch vom Zypressenwinkel war ein Stuck mit drauf. Gespannt, was meine Mutter zu der Uberraschung sagen werde, beschloß ich, ihr am Heiligen Abend die Photographie mit einem Tannenzweig zu uberreichen.
Der Heilige Abend kam. Die Kerzen auf dem Christbaum brannten. Dio halbo Ver-

A. Marxmuller

Adventstied 1039

> Von Otto Brües

Nun ist es wiederum Advent, Wo, auf den grünen Kranz gesteckt, Der Kerzen erste heiter brennt Und es im Haus nach Apfoin schmeckt.

## Und während man den Tisch umringt

 Und pappi und klebt mit Scher' und Leim, Da stockt das Lied, das Mutter singt, Denn einer, ach, ist nicht daheim.Da stockt das lied und schwillt aufs nou So hell, wie es auch friiher kam, Und um sich blickt die Mutter schou, Ob keiner ihre Not vernahm.

Nun hat sie Trost und Iächelt gar, Und mit ihr Kind und Ingesind: Was alles zu ertragen war, Geschah für Kind und Kindesikind.


ERnst Dombrowski
wandtschaft war vorsommelt. Es schlug die Stunde der Bescherung. Meine Mutter erblickte das Bild. Sie sah os an, holte den Zwicker und betrachtote es abermals. Schließlich meinte sie, was ich damit wol le, was mit dem Haus sel. Ich schüttelte den Kopf und schmunzelte:
"Du kennst das nicht? Jetzt glaub' ich, daß d alt wirst. Bin doch dort geboren, Jakobistrabe 1.
"Du bist doch nicht auf Numero eins geboren. Das is nicht dos Haus, das is ja a falsches. Wir haben ja Jakobistraß' elf gowohnt.

Krisil

## Liebe Jugend!

## Drohung

Es war um die Zeit dor Weihnachtsproben. Man las gerade Goethe. Der Professor ruft eine unaufmerksame Schulerin aut und mahnt sie vorwurfsvoll: "Lotte, nun haben Sie schon wieder bei Goethe geschlafen, an Ostern werden Sie die Folgen merken!"

## Sprachschöpferische Bezugscheinpflicht

In unserem Dorf ist der Gemeindedioner Sch. zur Zeit die wichtigste Persönlichkeit. Denn er stellt Bezugscheine aus. Er fuhtt sich in seinem neuen Amt aber auchl

Kommt zitternd vor soviel Obrigkeit ein altes Mutterk zu ihm.
"Also was willst nacha", fragt er.
, Jo mei, a Hommad zum drunterneinziahng", kams zaghaft.
"So? Da schreib'n ma halt ein UnterIeibshemd..."

## Seine Rache

SpaB muß sein - sonst ist das Soldaten. leben nicht schön. Wir kamen in längere Ruhestellung. Es wurde langweilig und wir heckten allerhand aus. Einer kam nun gar auf die dumme Idee, dem Wastl, der aus dem Bayerischen Walde stammte und ein guter Kerl war, Schuhwichse in die Stiefel zu schmieren.
Wastl holte jeden Tag die Marmelade. Während dieser Zeit wurde die Untat ausgeführt. Das erste Mal tat Wastl, als er die "Weichheit" der Siiefel merkte, einen Autschrei. Er vermutete etwas ganz Schlimmes. Alles grinste und wartete auf einen furchtbaren, hintorwaldlorischen Wutausbruch. Der blieb ruhig. Er schabte die Schuhwichse heraus und hob sie sorgtältig auf. Am nachsten und am übernächsten Tag wurde das gleiche Spiel mit ihm getrieben. Wast! ermudete nicht im Ausputzen der Stiefel. Endlich sagte einer: "Wastl, was fängst du mit der vielen "Schuhwichse an?" Wastl's Gosicht verzog sich zu cinem breiten Lachen: „Dö Schuahwichs hab i Euch unter die Marmelad' gschmiort!"

Wastl hatte fortan seine Ruhe.
Bamhackl

## Der Geheime

Als ich vor ein paar Jahren während einiger Urlaubstage durch die Straßen einer kleinen mecklenburgischen Stadt bummelte, sah ich, daB ein Herr, der vor mir herging, viel und respektvoll gegrüßt wurde. Es interessierte mich, wer or wohl sein mochte, und so fragte ich einen Mann, welcher eben tief vor ihm den Hut gezogen hatte: "Wer ist der Herr, den alle grüßen?" Der wackere Bürger gab bereitwilligst Auskunft: "Dat is Mirow, der Geheimpolizist vom Ort."
h3.


Der Winter (Ausschniti)

Brueghel

## SCHNEE

| $V$ | $O$ | $N$ | $P$ | $A$ | $L$ | $A$ | $L$ | $V$ | $R$ | $D$ | $E$ |
| :--- | :--- | :--- | :--- | :--- | :--- | :--- | :--- | :--- | :--- | :--- | :--- |

Wenn bee Miattingtag voriber wat und wemn ber Wins vom zhein bee immer idjarfer in bie Gafien bev 2fltfrabt fotnob, annn begannen wir surds die fenfee unjerer Sdulftube jebnfüdtig nad oen er: ften Esfuceilodien auszufpaben. ©ftmals muften wit lange satauf warten, denn bic Lanofifaft des Giedecrbeins iff avm an: Sdince, uno cs gab wobl aud cinmal einen ganjelt Winter, ber uns mur sen geámliờen Xegen beadte. Weldher Jubc! aber sams tief im Sergenegruno, wenn ifid) ensidio) oer fimmel wie fowerer, grau. of Raud auf bie Dadjer bernieberfentte und twenn aus sem faniten Vocúberf(f)we. ben oer erffen floden sas sidite Stieben und Wirbeln geworden wav, oas uns unmembare fremoen verbief. THur 3u, nul 3u, je rilber, sefto befier, flebten wir in hummen बebeten, uns beobadteten forgen. voll in oen Paufen, ob es aud) wittlid) tod) immer fortwaiber. (Enslif), nad) dent
legten Glodenjduillen, frimmten wir binaus. Wir taudten bie Sinbe tici in bas frijife, lottere Weik, wir fnieten uns bin. eint, wit liefen es auf ben evbobenen 2 min , gefídtern zergehen, uno mandier bledte sie 3 unge, umes an effen, twie es vom Simmel $\ddagger a m$. 23 is auf ocn beutigen さag etimmere if midy nidft an cin anderes freuen von foldicr Jubrunit.
Iad feeue midy beute nod immer. Id mobne num bem Bebirge nabe, unto wenn id auth fein guter, nid)t cimmal cin mit. telmáfiger S㐌ifafter fein tann, fonbern mur cin patser, wie man bier fagt, io reid)t es bod bin, mid) abjeits oer Sdjlittennege und Set Bergbabnen in bas Einfame 31 beingen, auf cine oer 2umbitten hod oben, wo bes winters fonft niemano bauft aufee sen Mauien, die ses Fiadte an bas Fiebl und an ben उuter geben auf bem wandbrett von 3irbelbols uns an bie Calgterge in bem bledfernen geudfer.

Lino eigentlid föngt es aud nodh immer fo an twie bamals, obib nánlid zuerf eimmal bie nadte бand tief bincintaudft in sas nod) iftaumleiffte Weíf, tief bine ein in die bobe Whate bes erfter 3aumfrodes ain woege, ober in sas fedeetect, unter weldem cin Brumbentrog num fir lange eingeidlafen ift. Uno to endets aud wieder, wenl bas frúbjabe gefommen iff. Wir treten aus dem S(jatten des noch fütrigen Vorobanges beraus, wo in oie (thon frifd ergrintenden Wieien sie letsten 3 angen des fienidjnezs bineinleden und beugen uns nicocr, um nod) cinmal eine Sanovoll savon berausjuidjopfen. Wir ballen fie zu ciner Rugel zuiammen und teagen fie mit binab, big fie gansfid) zergangen ift.

Re if wafierdampf, in ben Luften ju Eriftalfen exfart, bas foll nun jeber Edyuljunge wiffen, und bod), wic gan3 anbers als jebes anoere antmortet allen
unieven Enupinbungen bas alio verwanoelte 组enent! Die Sant grdbt fith bin: cin, uns mit ber andringenben Sâlte 3 H gleid) ipurt tie fith mit 3 atten Exaften vic von Strablungen cines Kebenoigen sutci)pulit, uns ielbif nod von set зulammengepreften, vercijenoen Kugel freont etwas woll Entergien in Ife ein, die uns lujtiger, ja geiftiger simfen, als pie uns von sem idmweren, sumpen Drang ser uns tragensen Wajiferflut etno ooer von bem barten peall bes nieberytirs genben Strables ber verteaut fins. Dielleid)t gibt es aud) barum bei ths Deatident fein Matden und feime Sage, in oer ent Gott ober foniz cin Jenjeitiger ben kegen auf bie serbe tricjen laft. In bent BTarden abev von ser fran Solle verbirgt fid sie Gerinnerung an eine von ben Oberen jelfit, welthe sic flodfen ausionnttet. Salien wir uns getropt bavon in unjerer 2fbming be farten, als rubre unjere tieje guit am Sanneien und ant Sdtnee soct nid)t allein von ben frenben ber, bie uns der, Win. tetiport" ober sen Sinsern bas Sidnce. ballen uns sas Edflittenfabren verteift; fonbeth als frable das gebeimmisvoll ver: wandelte iflement felber erivas voll oen Eraften ber \&anterteit unb ber Seiter: Eeit aus, bic es in sie ticf verborgenen aber unbegreiflid boloen ©ronungen ocr Sdjnectuifalle verjaubert baben. Eine tiefe Dermanslung will fich aud) in uns vollzicfen, wenn ber Sdnee fonmit, uno

Haldumeihnad,
30 n
Suieph Mrario 2 ub

Dir Sduce, iter is gfailut,
 ıanat Sdumexafa frhumila is alles mecuabit.

Sat $0^{\circ}$ Bish mianucr felyen ииओ fait fremadicher gltinm Du kriagn lyath a Aion, tиau s © Clqifftinol kinul.

Avo hriagn Lait a gednt, Ifatt Ouatl wou Batat an Thutsllavaturedin, Den freflatir If haan.
 do lan arfputja grad gatai mit glansat'm Solyne unù uil §trrmal ถ̀azaa.
welde Dermanolung zugleid rings um ums her!

Sie if mit teiner anberen 3u verglei, Wern, sie bas medfielnor Opiel oer Simmelsteafte jonlt an einer Lanojidaje be wirft, und am menigften bier oben ims Febirge. Der kiegen madht bie Wáume triefen unt das (Gras fids legen, oer Wind fammit es auf uns ber riebel verbiflt sie Wiprel: aber nidht lange, io ift alles rive, set, rife es zuvor gemejen. Wenn aber ber Sthuce iber sie 3 erge fommt, io wird cine nene Welt, unt fie vergeht nidt, jonbern fie bleibt num jut lange Hionate, oft fir bie Salfte ses Jabues miter bem jofmindenden who unterm mie. ber feigensen gid)t, unterm Fiebel und interm 20 ind und and unterm ungeitigen Regen, and mit ibe bleibt man cin netues Keidh ser पiditer uns ber Sdjatten, oas vorber nidyt war, unto ungealyter fatben und formen. Biandmal ift es, als babe oer 2etber felbit pie bervorgebvadt, mit ieinent 2 ftem ipielent, io wie bas Fliefende Glas unter sem Saud des fuls. sigen 2 teiffers sie mumberlidhten $\mathbb{G e}$ falten treibt; wito bamn mieber tubt fie io Elat und feierlid) und in einer fo ftrat)lenoen Reinbeit, als frebe bie Serablunft von 2 Soten des Simmels abermals bevor. Wer immer siejes Reid betritt, er tritt mie auf ben Boben cines anberen Geitiv. ines, fite Das dic gewolnten orbitugen nidt gelten.
(Forksetzune Seite 230)


(Aus det Weilmactisausstellare des Müncleecr Kensiter)
AlwinStützer

## Weiß mein alter Lebrer noch etwas von mir?

Von Anton Schnack

Weiß er noch, daß ich sin Träumer war, Eckig, schmal, mit langem Bubenhaar,

Der verwirrt war von der Bücherbrut, Von dem teuflischen und schweren Wissensgut,

Weiß er noch den Schmerzensweg aum Pult, Den mich gehen hie $\beta$ enthuillte Knabenschuld?

In die Hosentasche war das Obst gedrückt, Aus dem reichen Garten in der Dämmerung gepflïckt.

Hat er meinen Selinsuchtsblick gespürt, Von Weltfahreröuchern nächtlich angeschüt?

Denkt er noch an meine Narben in der Haut, Eingeritzt von Dornen, um das Vogelnest gebaut?

Ein Indianer spähte aus dem Angenspalt, Der die Büche liebte und den Vogetwald.

Denkt der alte Lehrer noch an meinen frischen Muind, Der ihm stolpernd machte Eingelerntes kund?

Zahlen, Regein, Griechisch und Latein, Lauter Qualen, lauter Teufelei'n.

Denkt or noch an mich wie ich an thn manchmal? Sieht er mich noch sutzen: vierte Bank im Saal?

Vierte Bank - gedriickt ein ganzes Jahr,
Das ein halbes Paradies und eine halbe Hölle war.

Gange batte ibn bas fieber veridiont， aber bam uberfiel ibn sie Ihalavin ©er－ ziana wito bielt ibn fat mit ciicenen Enal． len，wie cin 2 asgeter cinen abgenagten Tinoden．In oer Fleimen Stabt am 2 ima 3onat，sie cine mirflidie Stast ums idjon jedjaig Jabre alt war，gab es jogar cinen Tre3t．2iber ser Foftete suedt Gels，and ob er sam and belfen fomte，war कlide？ jade．Was lidee half，wat Rlimatocdjel． Ee imufte aic feudatbeutenoe Sumpibige oes 2mazonasticilanoes mit cince bober gelegnen あegent in sen Corsilleren，Deren nolbige 2tushanier hid nabe bis an sas Stromtieflano beranidicben，vertauiden． Rer mulite weg，mit aller Tewalt und un ieden precis．
©elo－fein Cent，er war abgebramnt wic cine Hrwalbrobung．2tber of war cin Deutidee，zubaber cines grofen Sanbels． bauics，der 3u ieiner 2lifigabe rednete， abenteurern，abgebrannten ganboleuten， Weltenbummitern 2tusteifern uns ge－ itheitevten Sieslern weiter $3 u$ belfen，is lange es nod）nidt su fpat war；nidy fel－ ten blicb tbin nidta melo 3 utun abrig． als sem Fejdlagenen oce Hrwalds auf ben verwilberten friesboi binter orm Soipital cin fleince Soljevenz fenen 3 и ailien．
Dieier thann verithafite ifm cine fuel－ faht auf efnem Flentel Mitaranonoamp． fer．Die fabet ging vier Eage ftromaur． watts bis Ourimugtas．Der peafett gab ben fiebernben cinen fubter，－weiter
weiter，flumajimarts，flutabwarts， bergab，bergauf，iber Steilbénge，ourd Edbludten uns fluife obme 3riffen uns bigebrutente Simpie uns ali Saun－ piaben ourd ben Eiswino viertaujeno theter bober Wergzuge．Ein gefunber 217enid，verinxt in sicjes umvegianite Webict ゆerus，batte veriagt，wate itgens． wo liegen geblieben ooer umgetelirt，soer bätte bie ummeniblide Wanberung auj viele Hionate ausgedebut－ibn jagte Die fiebrige energie，es war cine Jago ums geben．
Scine Stube，in senen fid feine tlans mehr verftefien Fonnte，batte er megge． worfen．2bev bavial atif Steinen，ziften unt Dornen，in Schlamm nut Sumpi， fan ev nod langiamer voran wis blicb oft ftundenveit bintev 8 cm Wegfubrer zuridi．Der Jnsianer ging jamell und ausbaterits ins vaftete nim felten mis ungent．
Er fann in cin Dori，San 2ntonio．Dir Semobuter，als fie oen 3utano ses weifen 2fames jaben，rieten ibm ab，weiter 3 u geben．＂Stwei さagte，orei さagte bableiben！＂ reacten ife ibm 3u．＂2husruben，fonft tot！＂
Er iduuttelte ben 太opi．＂Śinter mir Fommt sas fieber！27uk ibm savon－ laufen：＂
Sie graben ibm ein maulties．Weiter， meiter－
Er erveibte Earapota，cin Fleines Veft suf einer felfigen Waje，eingeidolonien vom 1trwalo．Sonngesórrte palmptrobad́der
ipigten braun aus vectilatem Dididt， uberragt von sen boben Binfdeln fdtan－ ter tiofospahmen．Riegenarme，ausge brannte Gegens，evoructt von trodener Sollenbitze．Inro boob wie beimlid）uns antumelins wat ber（Eerady des Soly feners，benen mingiger kand）ans ben fugen see Banbushutten in Sie Somen－ bige idmoetres falt ubervedete ibn siejer bauslid fricolidic weibraud），sazublei－ ben，Raft sil madjen，in Tatapota follte bod aud cin Dentidher leben－wo in oce Welt，in weldem verlotenen Winfel lebt tein Deutider：

Da wat lein Saus，eine 万utte，hach －mbiancract erbaut，ins fifon frans er vor set エus，sas Suigetlapper batte ibn berausgeloct，Der frembe glitt aths sem Sattel unb tomite fid nidht auf ben 3 ci nen balten．Don freserice bob ibn auf： „1tianm Gotres，Sic reiten ins Grab：＂
EVO numte sableiben，sa balf nidyts， wenigftens cin paar Eage，mufte in ocm ielbigesimmetten 3 ctt des Deutiden foblaien，ser lid mit ser Sangenatte be－ gmighte．2ber or bielt cs nid）t aus，er mufere weiter，bober binamf in sie 23 erge ninto naber oer Rupre．jecerico gab ibm Proviant，ein Reittier und cinen Einaber als fubter，act bis $3 u m$ nadyten Dorf， Suan Wucrea，mitlicf mot bam bas Jier 3uenderbadje．

Dic rifle ganoidhait，cinzelne Sutten， bie whe sa miendan，alles twieb flim－ metno vorbei，fam uns vecictmano－ war es Sdhein ober Wirlliditeit？Ex batte nue cin Wort，nur cinen willen Flar in Semufticin：weiter！

Oin Boot ging es den fillen，trage trammenoen Xio Iltayo binunter bis zur 2liunbung，vorbei an uppigen lifern，se－


In dea Tropen
ren 20 alder wie geflodtene totune Vor bange in oie flut bingen．Womit batte er bie beiben Xuberer bezable，ober wer
 2las ife mit langen Stangen auif Sem reifensen suallaga fromauf waters fatten， franben ibre ithweigensen đeftalten grof uns suntel gegen sen simuel．Jn sen Stromidmellen，twem the die Canoa nur um sanobreite vorwarta bradten，arbei－ teten fie mit lyodyfer 2nfrrengung rubig uns fither，Fein Wort wutbe gefprodion． Sie waren Salbinsianer．In unsurd）． sringliden Wabeen，verlaifenen fels． whten und auf den refisenden fluifen 3u－ baule，Fannten jike Peine Empfinolidfteit mins Ecine Sdwadhe．Der thingang mit ber Wilanis，dem toeifen cin aufreibenber太anypi，mar ibnen angeborenc，jelbituer． fandiche Eewolfnleit．Der Strom war reifens uno tudifd），Sas mar jellytuer． itandlith，uns ibn Serv su werocn，wax aud felbiverfianolid）．

Sic mollten picota an einem एag or reiden．Don ben Jergen zog sinteres Wo． wolf beruntes，es regrete uns gof wis wimbe falt，Goer twar es nue ber Sifuittel． froit：Tiein，in sen boben Gebirgstal berridite cin anberes，rorolidh raubes Elima．Der Kiegen，wie mit Rübeln ge fifiuttet，vermanselte sen fluk in ein witenbes，briflenbes Kiaubtier．

Et Pomnte nidot 3ugreifen und belfen，er lag im Boot wic cime Reithe．Sie famen nuir bis Riens pampa，see Sturm batte fie aufgebalteri．Keudtens Prod）er die fleife Boidung binauf uns Elammerte Fid an Stanben und Wurgeln，um nidt umju－ inficts．

Sier bleiben wir．Das ift ein Sdul bsus．＂

Sdulhaus：Es wat cine Bambushutte mit feftgeitampitent lebmbosen．weoer Stubl，nod Eifd ober Banf ober gar cine Sifultafel waren su jeben．

Die peons madten jeuer．Plotzlid lag oct Weike am 3 oben，zejorgt boben fie ibn auf uns wakfen lid cinen 23lide 34 －

Sieber－＂jagte er．
＂Si Senor！＂Jegt verftanben jic，was mit ibm los war，bradten beifen Rafiee und bingen feine triefenbe Dede ant fetter：

Frofit und fieber geben einen id）ledten Sblai．2tber am 17iorgen glabte wieber dic Sonnc und brannte beif bis ins Mitart．

Der Alfaloe von Picota，das fie am niddjfen Eag erreidoten，frellte ibm jein eigenes praditiges Xeitpiero 3 ur Derjii． gung uns gab ibn einen berittenen fubb． ree mit，oce ifn bis Sapoioa begleitete． falt jeben Jag paficeten ife ein Inbianer． Sori，sie Sitse wurse imner grober uns die Gtreden erf（fienen enolos．Dod die Pieroc famen gut voran und bas siel rictite Uag um Iag náber．Went ser weife Mann etwas fagte，bordite oer $\mathrm{F}_{\mathrm{m}}$ ． sianer aufmertiam 311 ，veritand aber fein Wort．Der Senor rebete im jieber．


Hans Thoma

Thandymal verlot er selt 5aft uno glitt atis bem Sattel.

Seute sreinal geiallen!" fagte ser
 inotgen Sapoioa!"
Dremal follte er vom Piers geiallen (cin: IE mufte nityts savorn. Wie wat Das mogli(): Derlor ov zeitrveife Bewnftiein und bedadtnis: Keineswegs! IEr wafte zuin Beifpiel ganj genan, daf ev in Fovember volt Xutimagnas weggegangen wat unto oan jert ungefáher Enbe Defenber fein mupte frotz des blenbenben Tlutbraibes ber morderifden Eropenforme, in sem afles unfakbat premb und unwirflid) verblánte.

Dlosfid) (ab) er fid) ourd) cint belebte Strafe geben. Neniden, belaben mit pateten und pactiben, bafteten vorbei, bienenempig unt feftäglid erregt. Ein 2(1) geftellter idjleppte cince Dame im pels. ithantel einet 3 erg bon Sdjadteln 3 um Futo. lino oort ging einer, frofecho int oumen thberzieber, uns bielt cin winjiges padedifen trampilbaft in ber blau geirorenen faut, wie em Sthiffbridfiger, see im nárgiten zugenblid unterjmiten wirs uno bas alls oen eifigen fluten gefiic)te EIteinod nid)t aus Ser 5ans laft. Dic Strafent babuen waven uberfitlt, auf plaben uno Strajen wurben oic legten टannenbaume, berent Reiben fidd liditeten wie ein abge: bolzter Walo, an sic Suipaitgetommenen mit preisanfidslag vertanft. Hino bic Sdaujenter waren bell enlenditet uno pocfievoll seforicrt, alle. aretifel bes tág.
lidjen 23 ebacjes mit grumen Eammenzwigen und miticetens Gold und Gilber. flimmer versiert. Jegr toat sas Siffat.

## Dort hängt schonder Mond

Von Georg Britting
Dort hingt schon der Mond
Zwischen den Dächern,

## Mit schwächerm

Licht, als wir es von ihm gewohnt.
Daskommt, weil die Sonne noch da ist. Wenn du threm Licht nah bist, Scheint dir das seine gering.

Aber jegliches Ding
Zeigt ganz
Den ihm eigenen Glanz
Nur allein.
Wenn es orst Nacht ist
Über dem Main,
Alles Tagwerk vollbracht ist.
InSchattengesunken Weizenund Wein, KcineSense in Feld whd Stille im TannSchau den Mond, wie sein Schein dann Tränkt dic dürstende Welt.
jemper ein 太ajiftentijd, ser Sthoner tufeb in beiken ifslidyen theceen, who anf oent (iij), um den sie Miannichaft iak, wat cin fruppiger sejentiel aufgeptlant unt mit allerlei cwotijcoent Rean, Minfdjeln, Korallen, fifdthodien und Solibvifedern, bebángt....

Wie jillo oa, Senort" bórte er. Sie bielten auf einer gratigen Plaja vot ci nem ans Qebm erbauten Saus. 距 wollte Don 2frtuto, ser aui ibn zuẗam, griffen unt iagen: Selft mur abifeigen!, bradjte aber nuv Fomifore, umimiges ©eprammel bervor: "Jaguar - Falt - fille Jadt."

Sonderbar, er veritand genan, was bie anberen iogten, fonnte aber felbot nid)t ausbructen, twas er mollfe.

Don 2tetuxe madite, als ex ifm bet. untechalf imb ifn fruste, ein felre cenftes Weftht. Dam breitete ev Strolhmattel1 uno Deden auf ben Boben cincs viefigen, tecten Simmers ant bettete ifn: fin. Lins ber 3ndio fübrte bie balb verbungerten pieroe in den 5of.

Doci Mionate jpáter.
Don 2fturo fradte eine Bigavette, sie eine sigatette, bic ev táglidif rauden oucite.

Sa, jetst fint es orci monate, 8 an Sic Let mir imo! ${ }^{\prime \prime}$ jagte er.
"Was baben wie bcuit firc cin Datume" SElse 2lláry."
tho wann bin id gefommen?"
, 2 m viermbsurangigiten Dezenber. We. Han ant beiligen 2tbeno."

J. Wackerle

## IM KUNSTLERHAUS AM LENBACHPLATZ KAMERADSCHAFT DER KUNSTLER MUNCHEN EV.

## Kameradschaft der Künstler, München e.V.

Sonntag, den 12. Dezember
Nadimittags + Uhr in Festsaal des Künstlerhauses

## Bunter Nadomittag

Aus dem Programm:
Werner Kroll. Deulschlands bester Parodist
Lale Andersen singt lieder von der Waterkant
(beide aud bekannie Rundfunkkinnsiler) Heinz Butz und Alfons Tiefenböck. die beiden Pianisten vom Reichssender Mitncien an zwei Fligeln
das Klcine Rundfunkorchester unter Leitung von Franz Michalo vic
Die Ansage iibernimmt Fritz Horrmon $n$ vom Reidissender Miinchen.
Gedeck RM. 2.-. Der Reinerlös wird fir Liebespakete an un sere feldgrauen Kiinstler. kameraden verwendet.

Ministerbesuch im Künstlerhaus
Ein zwanglosor, gomutlicher Abond, don das rebendige Gefuhl der inneren Gumelnachaft trug. vorointe am letzten Samstag oinen angeren Kreis Münchnor Kuinstler, vor allom aus dom Bereich der Bildenden Kunste, Im großen Bierstïberl des Kunstlerhauses. Zur Mitternachtsstunde erschienen mit dem Prbisidenten der Künstlorkamoradschaff Gauleiter Staatsminlster Adolf W a gner ols hohe Gasto Reichswirtschattsminister Funk und Reichsorziohungsminister Rus 1, die zum Abschluß det Hochschulwoche der Tochnischen Hochschule in München voilton. Sle verbrachten mil den Herren ihrer Begloitung in clesem autgoschlossenon Krols
oinige Stundon ungəzwungener Kunsilergesellig. kelt die ihre herzertischende MUnchner Note durci dle Darbietungen des Erzomodianton Konstantin Dolerolx, der oin besondors pilfiges Kapitel aus thomos whausbubengeschichten" las, sowis durch den stimmungs. und gelihivolien Zwiegesang dor Schauspleler Wastl Wiit und Kurt Froy erhiolten. Dieso dral , gstandenen Mennsbllder" vorn Staatsschausplel wurden mit viel platzi-Humor an- und vorgetahrt von Wol 3 Fordl, der im Laufo der vergnüglichen Stunden mit Gstanzin, Münchner Stimmungslledern und hel. terem Wort immer viodor frohes Lachon und reichen Belfall ornten Konnte. Verdienst am Erfolg des schonen Abends hatte aber auch dle unermud. liche Hauskapelle samt den verschiedenen Improvisaforen aus dom Krals der Künstlor und Gäste Das onmulige Mädchon .Erika" wurde hautig und bingebungsvoll besungen, Wort und tiod, Getpräch und frohe laune waren der Ankergrund auch dieses Abends echt Mänchner Geselligkoit.
dahl


I40.1295

Kleine Nachrichten


#### Abstract

Obersplellelter Hans Strohbach wurdo von dor Intendanz der Bayerlschen Stealsoper eingeladen, Donizerts Opar bon pasquale neu zu inszonioren. Dio Aulführung, zu der Hans Stroh. bach auch das Buhnesbird und cie Kostume entworfen hot, findet om 31, Dezember Im Natlonal. thoater statt.


Der Munchenor Malor Fianz Klemm er, Profes. soi an der Kunslakadernie, ist 60 Jahre alt gewordon. Aus diesem Anlaf veranstallete die deulsche Gosellschaft fur christliche Kunst eine dem Schatton Klemmers gewidmoto Ausstallung.

Paul Alvozdes, der in den vergangenen Wo. chen in Bolglon. Holland und Danomark Vorlosungen aus elgenen Werken gehalten hat, Ist
jotzt nach Jugoslavion gofahren, um anlálich der deutschen Buchausstoliung in Bolgredzu sprechen.

Von Anita Fra nek orscheinl sooben In Fukan Verlag Munchen das Gecichtbuch "Der vorschlos: sene Gerton" mit elnem Nachwort von Di. Arthur
-
Das neue Schausplel-Ensemble, Monchonoi KUnsiter-The ctef" (Intendant Otto Kustermann) befindet sich zut Zoit auf elner Toumee durch Sudbayorn, um vor soldaton doir Wohrmacht und aut Heerosbaustollon u spielon. Die Veranstaltungen, bei denen digi Thoma-Einakter aufgetuht worden, organisiert die N. S. G . .Kraft durch Froude". Dorn Ensomble Kutermanns gehöron an: jorg Gschwind, Heinz Kar. gus, Herman Voß, Anny Horst-Berger, Liselatte utz, Clara ten Kloot-Mohr und Charlotte Uhland.

Josof Michel ist fur mahrere Konzerte in ositaion vorpflichtol worden. Ei wird mit dem Recklinghauser Orchestor dien. Er wird mit onon yon Tichaikowsky und mit dem Ruhrlandorchostor das Haydn-Konzert D-dor zum Vorireg bringen.

Elisabeth Thom a, die jugendliche drematische angerin, wurdo fur die spreikall 124041 on dos Stecttheater forth verpflichtot.

[^0]Kammorsanger Frilz Fainhals, dor geschatzte und bollebte Heldenbariton der deutschen Oper und bollobto Roleenbariton d


Guis dein Hais der Deatschen Kuist)
HermnnnJunker

## FELDWEIHNACHT

Einem alten Erontkameraden zur Weihnadit 1959

Das war kein Fest mit Predigt und mit Singen und unser Lichterbaum war meistens nur markiert. Uns stand der Sinn auch nicht nach solchen Dingen. Am neuen Stollen hatten wir den ganzen Tag miniert Nun standen wir: verdreckt, mit muiden Augen und dachiten derer, die des Krieges Wut hinab schon rif. - Doch was soll Wehleid taugen! Wemn nur die Post kam, war schon alles gut.

Ein Päckchen Tabak - Wurst - ein Stückchen Kuchen ein lieber Brief: „Wean Vater da wär!"
Bei manchem hieß es auch nach langem Sucien: Post - Fehlanzeige! „Junge, nimm's nicht schwer! Sind aud die Heimat und die Lieben dir so ferne, du bist hier drauken dennoch nicht allein.
Du hast die Kameraden ja! Die wollen gerne das Ihre mit dir teilen - und dir Heimat scin."

Damn safien schweigend wit im Kreise.
Auch die Kanonen draufen schwiegen. Durch dell Raum ging sehnsuchtsvoll und leis;, ganz leise ein kleines Wori nur: ,Frieden!" - sprach es wer in Traum? Auf der Harmonika die alten Lieder
verhalten einer spielle - wie fïr sich allcin. Wir summten mit. Und saRen wortlos wieder und träumten in der Kerzen flackernd Licht hinein.

Uns war's wie Heimat. thre Glocken klangen geheim im Herzen uns in dieser Nacht...
"Ablösen!" - Jäh war da der Traum vergangen. Wir griffen zum Gewehr und zogen stumm auf Wacht. So war das damals! So wirds wieder sein, da du als Graukopf nun mit jungen Kameraden noch einmal auscosst. Mas auch euch in Gnaden der Graben eine kleine Stande licht wie Heimat sein.

(Ais der Wellanchtsamenctlung der Manclicaer Kunster)
Arnold Balwé

## Die billige Reíje

## एon Joff fucherid per Ponig

In bee Stant erzablt man fint nod) beute von den lieben finfterbuid, ber fire sie unjduldige, aber aud) bosbafte frenor feiner 217 itmeniden eridhaffen 311 icin iकhten. $E_{0}$ erbeiterte 311 reiten die ganje Stadt, und jelig if er fither gewelen, benn er war arm int Teifte wie felten cincr. Scine fecunbe batten es leid)t mit ifm, bents er vertrate ibnen blite and jeben Sdabernade verzieb er itnen bald. IS war aud) gut io, senn immer wieber brandten fie ibn ja als cinen oulo famen Gegenitano für ibre Spafife.

Da toat um sai Jaly 1870 an sem Stammtijó biefer fieunbe eines ©ages behauptet tworden, man fonnte init ock tenen Eijenbabn von Slagenfurt nad) :1tatburg fabren, obne cinen Breuger tahten 3n mufien. Das twat eine wunoce bare Sotjdait fire Servin jimperbuid) ber cine foldxe billige Xeife von Serzen getn gemadit bitte; barin uiteridice ex iff) nid)t von anberen Reuten. EE miter. idified fith von ibnen nue saburd), bafe er glaubte, twas ibn die frembe im tieften IEnyt geheimnisvoll anvertauten.
,2(m 3abnidhalter " jagten fic, ,branthit ou mur mit bem 3eigefinger witer ber thaje binzufabren uns su baft seme 太arte nad) Itatbutg."

Daf fie fir ifn das fabugeld bereits crlegt unto on Beamten ann Sdafter eins geweibt batten, dad fagten fice ibin natir. lidy nidt.

Stoon am ndiditen Vtorgen Eam ber reifeluftige finterbuif), wifd)te unter ber Saje bimbeg mob batte peine Rarte, Da pries er benn die fidone Einvid)tung, fubv vergningt nad) 17tarburg, af oort einen balben fteivifoen Eapaun, tranf cin paat ©lajee Kuttenbergee und ging wieder 3 um Babubof. Eve wijidte abermals mit bent finger unter see Vajic bin, wieberbolte es auf oie ungeduloige frage oce liannes am Sdalter uns tat es mit beiligent Evift cin oritteo RIal.

Dodh oer t1Tann hatte Kein Detptandits firr bas icltiame scidien. Ex murbe nod

## WINTER

## Der Rabe trăgt die Einsamkeit Auf weiten Schwingen ubers Land. <br> Sein Schrei bricht an der Walderwand, Erstickt im Schnee der toten Zeit. <br> Und dann ist auch sein Flügelschlag Verlöscht und aus der Welt getan. Auf unbewegtem weißom Plan Liegt starr der stumme kalte Tag.

Hermann Sendelbach
ung nádiger uits suletst zotnig, unts ia er meinte, cinen 11 ienjden vor fith 34 baben. in beffen Oberftibden cine Sitraube lofier geworden jei, rief er sie polisei unto sie batte ibre liebe Jot mit sem erboften finfterbaja).

Tott mei $\overline{\hat{F}}$, wic oic Sadje ausgegangers ware wits ob nidt fimprerbujd sie LTadt im Jerentaus batte subringen muficn, wenn nide von Klagenfurt surd) sen Drabt cinc Taddridt getommen ware, die oen Jertum aliflarte und sem armen fimfterbuich mieber das 2injehen eines ordentiden 3irgers zurudggab.

In Rlagenfurt sann idfurtete er oen teilnahmsvollen freunben jein 弓er; aus, erzablite von femen feisen, fludte bas Blauc vom fímmel auf oie Stast thar. burg berab uns meinte allen Eentres, ber $117 a m$ am Sthalter in 2liarburg mufte boberen ©uts gebibrens angetreiset wer: sen. Die jeennbe veripeadien gern, bic 2(nzeige ses Severn finferbuid) 30 befor: bern. Dam aber fragten tre ibn nody, mie er senn an 23abuidalter in Mharburg jeinch Wunjd geanfert habe.
(Jernau io wic in Tlagenfurt", jagte timiterbujd.

Ta freilifi", meinte sa ciser ser frems. oc, uno alle taten, als ginge ifmen min cin jpates gid)t auf, , bam bat es nitht andects icin tommen. Wu wollteft bed 311 lindfreifen, sa batteit ou mit ben linfen 3eigefinger unter ser Daje bimabren follen."

# Was haufe id meinem finde jur Weihnadtszeit？ 

Von tiad valention

－ou frónliffe，grabentuingente weibucditssert．

出s if fin einen Dater，ober fir cinch Waya riehg fowner，femen Enboen bas vidrige Weibnadtegcidsent ju taufen．

Id）babe nemilid suxi fait gleiffaltuige Finder，cinen Buben uns ein Miabel，Der 23ub ift adt gabve uno das thatoel if adth Jabee unto stel Dionate，ea fint aber teine swillinge．Die 太inter fite in iftem कुeburtsalter mur brei tionate auseinan， ser（wic，fragt man fed），it das moglidy oer ふeitunterichieo mufte sod mitter． idericits nemi Mionate betragen）ona tommt aber daber，weil das ztadel abop： fiet tourse
Sei icbem anberen normalen Dater if Set Weibuadtseintanf fut peime Einser feln ciniad）－anbers if es bei cinem hypodomberifhen Dater，Senn ser flebt in ieden 太inderipiergeng cine ©riabe für icime \＆ieben－unt iff bin io cince，ber imme：©efabe wittert，wo，wam wno wie es aud jei．So badte ith an cinen Rooel． iकlitten，aber sie 太inber tónuten Samit frumen uno sabei ibre beioen 『enite bre． bein．－Vtit Gummiballen＝Dic Gummit batle follent auf sen idmutigen Boden， Bagillen bleiben oaran baften，wandern von ben 太inberbánsen zum 17into uts in． ictionofic Erantbeiten wic Scharlad nlajern－aflersidnoade etc．pins bie folgen－alio feine ©unnniballe．Pine Sinderejfenbabne－Vein－de tebeigte Dampilofonotive fómite umer sie Betts lase fabren，fallt um，ser Spivitus lanft ans oas zett fangt an 31 brennen，oas Simmer aud），bie Binber aud unt bas Lugglüd ware geidhehen．－23icioloaten fint fidon gans anegefidlolen，senn von Sleivergittungen bat than thon viel ge． bott．Sin Stcinbautaften tommt gat nidt in frage，wie Ieidnt fonmen Rinber in Streit，werien Fidh geacrifeitig einen Stein an bie Sdflafe，man sentic an wavio uno oen Riejen（Toliath－cin farbentaften ift


4．Geisele
barmlos，aber bein italen von grinten 3 Bamen verwenbet man grine farbe， Grint jegt ©rumpan ant，Grumpen if Wiift，alio mieber cime Gejabr fin sie 太in． Sev．Geduldpicle fint fir Binder wieder． ann gefabrbringent，in ibven jungen Jabs． een formite benjelten jdon sie Gebuld ceifent uno cin Verventeisen if unaus． beiblid．－Papierbradjen zwingen sie Sinter sum Spichen im freicis，frifide Guit if ben 太inbent gejunto，aber wem see Dradie in ser Guft iliegt，ifanen Sie Einoer nad）obels，laufen（idileflidy in cine Steaferibaby uno merben ibberfabren． Dann Sadite idf all cin Xabio，aber aud） oas orobt Gejatyen mit lidi ju beingen． Bei oen स1innduer 23unten 26benoen，die io ，uberaus luftef fins＂，fommen fid）Die Sinocr Plant Inden
Ganberingens grifi id mir ant ben Kopl：was foll id oenn meinen Hinsern ；um Weibnadbtajef geben：Da borte ifh per Sufall aus cinem Sdatlplattengeidiait

2thuit－if）Lauidite，eine Sdallplatte lief eben wom Stapel wo ifherterte ons ithone weibnathtslies bitans auf sie Strafe ，o su froblide，o ou felige，gua－ benbringenbe Weibnadtasteit＂．Tum mufte id）was oas Weilnadftefet beingen ioll－ （Juabe＂foll es bringen．

## Die Schikane

Eines Mittags kommt der kleine Ger－ hard，der neugebackene Abc－Schütze，nach Schulschluß aufgeregt heim，wirft sein Ränzlein wütend in die Ecke und erklärt der uberraschten Mutter unter Tränen，daß er nicht mehr in die Schule gehen werde． ＂Warum denn nicht，um Himmelswillen？＂ fragt die Mama besorgt．，Weil mich der Lohrer egal schikaniert＂，ist Gerhards prompto Antwort．Bei Tisch berichtet die Mutter diesen Vorfall dem Vater．Herr Klein，ein etwas choletischer Herr，schlägt mit der Faust aut den Tisch．＂Was，schika－ nieren tut er meinen Jungen？Das werde ich diesem jungen Manri，der anscheinend nicht weiB，wie man mit Kindern umgeht， morgen mal gehörig klarmachen！＂
Am nächsten Morgen nimmt also Hert Klein seinen hoffnungsvollen Sprößling an der Hand und geht mit ihm zur Schule． Der Junglehrer kann es sich beim besten Willen nicht erklären，ausgerechnet den kleinen Gorhard schikaniert zu haben，Und zum Beweis seinet kortekten Unterrichts－ methode ladt er den erzünten Vator zur Teilnahme an der ersten Schulstundo oin． So kommt es，daß Helr Klein aut seine alten Tage noch einmal die Schulbank drückt．Es wird gerechnet．Eins und eins ist zwei．Alles verläuft ohne Störung bis die Reihe an den kleinen Gerhard kommt． Herr Hempel fragt ihn：Wieviel ist zwei und drei？＂

Da sptingt Gerhard von seinem Sitz auf， dreht sich nach seinem Vater um und ruft inm emport zu：＂Siohst，Vator，jotzt faingt or schon wieder an，mich zu schikanie－ ren＂


## Neue Gedichte Brittings

Rabo, RoB und Hahn. Gedichte von Georg Brit.
iting. go S . Verlag Langon-Mallor, Munchon. ling. 90 s.
Bayrisch-baurisch sch Is!
die lyik Brittings getont, boyrisch-bautisch mit borocken Schnörkeln, Dor orner Stohende mus orst don weg zu diesor Dich tung finden, und auch das hat sle mit dea ganzea stamm remein, dessen blut in ihr pulsight. Wellab ochovend klingen boibriting Akkordo aut dio go rade durch ihre Feinheit und Zartheit bexaupern. Nicht so tohr fer Menseh zarthen bezauoern, herum ist owiges Thene. Ein verwildertor Bau platz, eine Haselstaude. cine Brombecerenschluch piate, oufziehende Schneewolke - und schon wird alles plastisch und dramatisch und das grobo lobon schitott noch in dom der allorkleinston, in dem der Kater, der Grillen, der whirmer und schnecken. Oleser Dichter wogt herriliche bildes Uborschwommto Wiosen otwa sioht or so

As hatten sub Detrankeno Engel
Beim Frohgaiopp aut rotbeschwaliten Rossen
Aus und Wein
Uber die Wiesen lekelloroin
In lyrik und Prosa hat er denn bereits Schule gofunden.
Wenn man voll froudo in diesol sammlung Geuer Brittingscher Gedichte blatten, hat man das Gefuht, daB diese Lyrik noch bluhen wird, wemn wir langst nicht mohr sind.

Kilsi
(Wir entriehmen dem Buch mit Eflautals des Verloges Langen-Muller das Gecicht...Dort häng chon der Mond")

Ewigor strom, Gedichte von Rudolf Habetin

## RS Seiten RM. 2.50 .

Ode, Sonett, lled und Chor - eine uberraschend beharischte shythmische Vielfall gibt der Gedicht sommlung Habetins ihren Reiz. Die erhabenen und woiten inhalto sind im Gedanken wesentlich ortabt, dle sinniliche Blidkraft tritt in einzeinen tand schaftsgesichien dagegen zurück. Das zcitnahe Schatsgesichien dagegen zuruck. Das zeitnahe schatien Arbeilsfront und der Stadt Loipzig vor. diento wordigung.

Rudolf schmbit suiztha
Bauernbrot", Gadichte von Max Math ols Dr. Heinich Buchner-Verlag, Munchen, 1.20 RM eve bayeriche Dialokt-Lyrik in Erichoinung tritt de weit iber einst vielgerohmte Anekdolen Reimen foer Jebll oder stieler hinausgeht. Do beim Reiehsweltstreit der doutschon Mundortdich tor mil Recht preisgekronte Band , Bavembrot von M. Matheis bringt so viel Kostliches in Schil derung Form und Sprachireft, dos thm eine weite Verbreitung nachdrucklich zu wanschen ist. Dom Dr. Heinrich Buchnot-Verlag in Müchen gebuhts tor die literarische tat der Herausgabe des Bandes besondere Anerkennung. Joseph Meria Lutz

## Romane um die Familie

Drel Menschen. Roman von Florian scid. Verlag Fiz. Ehor Nachi. Munchen. RM 3.75. Es bedurito dor ganzen versponencon Herzens: gute eines Dichters wie flotian Seid, um diesen drei Menschen gerecht zu werden, der Mutter, die ihr oigenes Lebeneglack dem Kinde oplert und
tanatisch den Prois vorteidiot, del Tochler, die zur Entscheldung gedrangt, dem Manne tolgi, der geschlagen dennoch Sieger bleibt. Es erschcinen dio Hilfskrafto allot Parteion auf dom Plan in diesem verbissenon Kampf. Dtoi Monschen. Florian Seld hatte keinen schöneren Titol fur selnen aus dem Allag geschöplien Roman wohlon konnen. Jedo Gestalt ersteht in reinstor Form aus der klaron Spracho, dio, frel von jooem selbstischen Pathos, nur dem Werke dient. Seele und Blat zugleich. Dlese Manschen gehen ihren bitterschweren Wcg, wie inn schon mancher gogangen soin mag. Mogon sich zwol noch so eng an den Handen halton, keiner tritt in oie Fußtapten des anden. Jeder will verstanden sein, kelaer ver stehan, bis das Schicksal seinen Willon Iahit, uber die hinwegzuschreiten, die sich selbst nicht moistern konnen

Wolff Edel
Dio schwingende Bricke. Roman von Maria Zie.
fot-Steinmalter, J, G. Colta'sche Buch.
hendlung Nachf Stuttoait, 395 S , Geb. RM 5.50 . mit inren Manuskripten von Vorlag zu Vorlag pil. mit inren Manuskripton von Verlag zu Voriag pil-
gette und ledesmal mit freundichen worten nach gerte und Jedesmal mit Ireundichen Worten nach House gaschickt wurde, legt Colta nun bereits dos
funtte auch vor. Kaum waron dio orsten Romane funfte such vor. Kaum waron die ersten Romane standilich in den Krels der bäuerlichen literatur aufgenommen wurde, doraus sle houte nicht mehr

(Schule tosche) Tonl Schneider-Manzell

Wegzudenken ist. Denn nunmenr sah man, das da oo eine ganz storke Begobung milt bowundernswortor Ausdauor an Vorlogerturon geklopft hatto. Mit dem neuen Roman, der durch don Vorab. druck tm .Volkischen Beobachter' berelts einer Weiten loserschicht bekannt goworden ist, hat Maria Zielor Stoinmuller ihro bzuorliche Woft Wenigstans voruborgehend - vorlasson. Sie hat die Problematik einer einseifigen Kunsilereho outgegriffen und do im Mittelpunkt eine kunstlerisch chaffondo Frau stoht, bewher sich die orzahionische und gestaitende Kraft der Vertasserin auch in diesem Milieu. Die Frauengestalten sind ja allenal das besonders Gule an den Buchem dieser Eizahlorin. DaB sio diosmal aut Mundatt verzichtol hat, mochte man fast bedauern; denn das Buch lst reln sprachilch so angelegt, daB es mundartliche farbung durchaus vortrige und dio Verfassorin aut ain ausgezeichnotes Bayrisch. Buchorn wisson

## Altdeutsche Liebesnovellen

..llebe, tust und Leid" von Alois Be ernt, Yerlag RM, 480 .
Eine Sammiung altdeutscher Novellen in bunter: geschmackvoiler Geschenkkassette, Was Boccaccio in seinem Dokamarone dem Italien des 14 . Jhhrhunderts gegoben hat, das schuten aut deutsche Art unsere Meister der Versepik in inren kostlichon Erzählungen und Schwanken, Die schönsten dieser meist unbekennten Versnovellen hat hier Alois beint in oing sprachliche form umgegosson, die unserem heutigen Deutsch entspricht. So is: ein echtes Volksbuch entstanden, das den ganzen Reichlum miltclalterlicher Dishtkunst offenbait. Diese Geschichlen von herzwunden Ritlern und zachligen firuen, von klugen knechten und kupp. lerischen Weibern, von weintollen Nachiten und heileren liebesspielen werden federn Losor Stunden behaglichen Gonusses und schmunzelndor
Freude berelten.

## Freibleibendes Angebot:

Frieger, Das Gearebild, 971195 Abb, Halbledor (30.) N. 5.-

 Antiguariat Augest $\$$ poth, Minchan 2, Theresienstrafe 18

## HORST STOBBE

Qücherstube / München / Rifter-v.-Epp-Potz 8

## Moderne Buchkunst und Graphik

Katalog auf Wensch kostenfrei

## Spanische Malerei

Unsterbliches Spaniea, Von Fritz Nemilz, Rem-brandt-Vorlag, Borlin, Loinen RM 7,30 , Das Werk giot in 100 Abbildungen und 4 farbigon rafein, ergbinat durch cinon ousfuhtilchen Texi cine Darstollung Ubor Spaniens Kunst und Kansilot aus 3 Jahirhunderton, Wio mil Spanien solbst von allen Selten abgeschiossen und schwer, $24-$ ganglich - so verhlelt es sich ouch milt Spantens Kunst. Auscraib der Dostonzen bieb sie longe so gan diese elgenarlige und of cigenwillige Kunsi dab drese elgenarige und of gigenwilige Kuns nun oinem grobaren Krois erschiosson wird. Im goldne Zeltalter spanischer Kunst und in dor Ma. goidne tand Scanien dabel scinen störkslen notio nalen Ausdruck, Ubar dieso Entwicklung bringt das vorliegendo Work oino ausfuhrlicho, wenn auch nicht erschöptende Darstellung.
Beginniend mit El Greco, dem vislonaren Gestal er spanischor Myslik mit soinen inbrunst. und okstasedurchgluhten Werkon, uber Velasquez, mit dem dio spanische Materel ihren Hohepunkt ef eicht - dessen Kunet "duichleuchtete Wirklichkeit" verkbrpert, fuhrt das Buch 20 don Werkon Riberas, Zurbarans und Murillos, in deren leldea. schafticher und fielet Behandung religioser themen die sponischo Volksifommigkoil ergreifoncen Ausdruck findet. Mit Goya, aus dessen Schation das buch einen reichen Ausschailt blingat, schließ dle Relhe. Noch einmal bricht mit lim aus den Tiofen dos Volkstums dor spanischo Malor durch, oin elomontares Naturlalent und oin unbandigos Wildes Temperament, Als Genie. und Damon steht er zwischen zwoi Zeitatern; ein Meister, dor, mil - ist schwer die spanischo Malerei aut oine Formel zu bringen wie clos bei anderen Nationen föglich ist. Whklichkeltsloidonschaft gepoot mil möglich ist. Wirklichkcitsloidonschaft, gopoart milt charaktoristisch fur den spanischen Geist Ein zum Fanatismus gesteloerter religibser Ernst, gemes. Fanatismus gestelgerter religioser ernst, gemesoft ins Grotoske oeht: Dies alles spricht aus der spanischen Malerel. - Das Werk, das in der Haupisache die Kunst selbst sprechen lial, also in erster Linie ein herrliches ellder-Buch ist, wild vielen Kunstkonnern und Kunstirounden oine wort. volle Gabe soin
3. Zercher

Bei der Gelegenheit móchten wir auch auf das schon vor einiger Zelt im Rembrandt-Verlag etschlenene Buch Withelm Pinders hinwaisen:
Goorg Kolbe, worke dotlotzton Janre. Mit 64 groBen Meldrucktafeln. Kart. RM $4: 80$, Leinen RM 6.50 .
Es ist ein neues, schönes Werk uber don grobion doutschen Bildhauer, der houte schon neben einen Micholangelo, neben einen Melster von Naumbuig gestellt wird. Protessor Pinder gibi eine hervorragende Einführung.

## Stelldichein kleiner Prosa

Das Stalldichoin, wo sich Joumalist, Dichter und Philosoph treffen, nennt man in der Zeltung dos Feuilleton. Es ist eln windgoschuizter Platz und a seiner ausgeglichenon femporatur wachsen pliciekt, wenderbare or die Zeitung zum zwaiten Male in die Hand nimmt und sichs mit Ihr im tehnstuhi equem macht.
Wilmont Haake hat solcho Blumon in der doutschon Pretse getammolt und woerreicht uns giaen bunten Straub. (Die Lufischaukel, ify S. Frundsberg-Verlag, Borlin.) Achtundzwanzig. Au toren warton mit fouillotons auf, so dals sich jedor Losor aus dom reizend autgemachten Buch. dem wir in der .Jugend" schon elne saite ge sidmel haben. jeweils das haraussuchen kann, was seinem Geschmack und seiner augenblick. lichen Gomatsstimmung gerede entspricht. Der Elnzige von den Achiundzwanzig, der nicht meht lebt, ist Viktor Auburtif. DaB der Herausgebor dieson Meister der kloinen form, dor ubrigens voll tiofon Humors war, an dio Spitze dor Sammung gestellt hat, ehrt alle Betelligten. Jede Kunst: gattung hat ihre Getahren. Die Gelahr des Fouille tons ist die Geschwlatzigkoil. Auburtin hat nun von diel Worten lleber noch zwoi weggestrichen als ein Uberflussiges Wort hinzugesetzt.
Ein weiteres noues Buch mit Feuilletons ist das Vorlageanstalt, Stuttgart, 225 S Mk. 4.504 De Verlageanstalt, Stuttgart, 225 S. MK. 4.50). Der Vertasser ist als ambsanter, witziger und geistrelcher. Plauderer idagst bekannt. Er schrelbi beceits tar eine grose Gereeinde. Auch diosos buch. tobens oin venig zerrupif abstrakto belrachtuagen anstellt und dobei zu recht konkreten Eigob gencen kienme Buchselten mit Phantasie und Scharfisin ausspinnt. ist wieder eine vergnagliche und lehreiche bekture.

## CAFÉ LUITPOLD

Die vornehm-gemütliche Gaststätte Münchens

SEHENSWERTE RAUME PALMENGARTEN
Täglich nachmittags $u$. abends erstklassige Künstlerkonzerte

## Hopmann-TheRadiomann <br> Boaderstraße 55 / Fernsprecher 26409

Auf Wunsch
Teilzohlung.

Kühlschränke
STAUBSAUGER
Alle Rundifunk-Marken-Apparate
Moderne Werkst dtte

[1Malctethtardt

florkenfer.5-7 münchen sernfpr-13gglgs


Merhftatten für
feine fiftren-S fituinerei
3u Münden
Telefon 52852 prielmayerftr. 12

Pianosund Flügel nou und gebraceht. Aut Wansch folzahlung, soli protreort bel PIANO.SCHERNER, Dienoratr. $22 / 11$, $84 /$ i Retikellot


Egtseder
Liebespaket
Joal s'oali i net, soll i dic Zegarrn cssen und's Marmelad rauchen oder umkehrl.

## Liebe Jugend!

In einem Antiquitätengeschäft lasse ich mir gerade einige Leuchter zeigen. Währenddessen kommt eine Frau in den Laden, offenbar eine Händlerin, und fragt sogleich nach den Preisen verschiedener Gegenstănde im Schaufenster. Dio Preise erscheinen ihr viel zu hoch. Da ich den Inhaber des Geschäftes kenne, mische ich mich ins Gespräch und sage: "Ich finde die Preise ganz normal für die kunstvollen Arbeiten, es sind halt Liebhaberwerte." Schreit die Frau erbost: "Was haben $S^{\prime} g^{\prime}$ sagt, an Liebhaber soll i ham und solche Preis' zahl'n!'" Und schon war sio vorschwurdon. B. M.

Ein Mann, der mit seinem Nachbar einen langwierigen Zivilprozeß fühte, mußte eine längere Reise antreten. Sein Rechtsanwalt versprach ihm, den Ausgang des Prozesses sofort zu drahten. Unterwegs erhielt der Mann folgendes Telegramm: "Das Recht hat gesiegt!" Da telegraphierte der Mann zurück: "Legt sofort Berufung ein!"


Leineneinband für
Jahrgang 1939 "JU GEND"
Bestellen Sie heute schon!

Bei Einsendung des Bo. trages RM 2.70 frei Haus Nachnahme . . RM 3.-


## Koffer und Lederwaren

## Benino Marstaller / München

Ladon + Ecke Pfandhausstr--Lonbechpl. (StraE on-bahn-Haltestelle) Fabrik U. Lager: Damonatiftetr. 16


Ghr korsert. a wasche. SPEZIAL.GESCHAFT
Tuliane Klopfer

## MUNCHEN

THEATINERSTR. 49, Tol. 28891
NEUHAUSERSTR. 13, Tol, 12071


Fortsetzung von Seite 920
Sebt bieje Ytmbánge bier，von Sant． veiben uns Miutganten fonit surdjurdt， von बraben geferbt，sie oer ©ramme： idutt ber ©ipiel fallt，von Gegiobren be－ wudfert，sie fein Dutdfommen gewabren， bie find nun von ben triftallijden Sle： ment in cine gant und gat neue Qandid）aft verwanbelt．Eine ungebeure weike Woge， unsablige fleinere，whe Jelte uno wie Singel anzuieben，aus fith felber gebdreno，if eint im 2（ugenblite ocs sinanoringens an ben Sheitel des あeates erifaert．Iber fie lebt； fie bligt uns funfelt aus trillionen von 2ugen sen zbide oer Sonne zurid，imo ocs abents glîbt fie ifn mit roten fen－ eth nodf lange nad）．Dann erbleidt the unto verfromt bis 311 oem sammernben Wals binab mir nod ein filles geifter： bajtes Stheinen，bis die Sterne Fommen und der thont und fie aujs netic ermeden．

Don ber Scfarte berunter aber，зmi－ idfen sen 3willingsgipfent binsurdy in bas Eal binaus，von der au siff im Sommer viet unt fün＇Stunden uber ben Geroll， pfab sur Sutte binabgequalt baft，sort ift jetst ein boloes Rieijen．Stelle sid）auf seime Bretter unt vertraue sidh in weiten 23 agen oem pulverteidten Sidnee！Ziein Keiten，fein fabren uno fliegen jonlt ge． wabert dir cin कluct wie viefe 2fet ber fortbemegung．ESs ift，als fínteft ou， von unten ber fanit und bod）unmider． frellith gehoben unto geientt mur fill，und als bemege fift oie \＆rbe vie im Traume unter sir fort．Lind sugleid）fpirft su cs wieber wie geheime fesernbe Rrafte von bort ber，die fid）beinem ganzen Wejen mitteilen，sas Blut init Erfrijdung ourd）． riebelno unb bas 马er； 311 einer faft unbe．


## Heute schon

bestellen Sie Ihren Einband für den dahrgang 1939 sdagend＇s
Bei Einsendunq des Betreges RM 2,70 frei Heus Nochnohme EM．3．－
greifliden ک́eiterfeit fimmenb．In ben Enien sidy wiegeno fdeinft ou sabin 34 fliegen，wo bod jublit ou ourd ifre Dedte binsurd）die tragenoe \＆ibe unter oir，inniger unb atmenber，als on fie je． mals jont géúblt．
Sdon finten sic abenolid）beglansten Gipiel binter sir zurüf，nod）gibr dir oer Gratsug mit sen unnabbaren wädten eine Weile fdnweigens sas Beleit，১ann taudit ou in oen weiten सefiel mit bem idytteren Wals bernieber．Dom beaunen Бeftein uber oen verwittevten Uannen bangt unberwegt ber Waferfall bernieber， wie ber erftarrte 2ftem eines Ungebeners， und mun farbt fíd ber Simmel immer

Sunflev blan，uno weit stauken in Iale， wo sie erfren Sevel fid beben，fielyt on ben Wald nod jdwart vor sem jablen Schnce．Weer ba zeigt fidt aud）idon uber oer 太immung bes nieberen fúgels vor sie saz grate ©ebalf oer Sutte，gelanien ipurif ou ben flemen Sang binauf，uno es ift，als juabe te sir mit sen idmwarsen fenteraugen unter vereiften zranen ber－ vor idmpeigens entgegen．Sdmalle bie 3retter ab uno tritt cin uns idure den Serb；aber nod）lange sumbe fein fidt． Sets bidh auf sic holjerne 23 ant unter sas Heine fenter morabe und jif）aue himans． Sier oben bleibt eas nod）lante bell．Die ganje JTadt bleibt es bell von bem Gduner．

## Liebe Jugend！

Es war in einem Bauerntheater des baye－ rischen Oberlandes．Der Saal war ge－ steckt voll－viele Fiemde und noch mehr Einheimische．－Und es war eine Pfunds－ hitz＇．Bei einer recht ernsten Szene des Stücks tönte plötzlich durch die ehrfürch－ tige Stille des Zuschauerraums，dicht vor einem Trupp Einheimischer，ein rollender Laut．

Aber nicht nur das：der wohlverdauende Ruhestorer，dem dies passiert，auf weit－ hin als Fremder erkenntlich，drehte sich auch noch um und schaute in geheuchel－ ter Entrüstung die Leute hinter sich an． Das ging denen aber nun doch zu weit． Und einer von Ihnen sagte laut zu dem Fremden：
＂Sie，Herr Nachbar，der is schon fort！ Den orwischen $\mathrm{S}^{\prime}$ nimmer！＂．．．

## MARIE BRAUN

Haus feinor Damen－Modan und Pariser Modello
Residenzstraße 6／II－Telefon 24224
Schünheirspilege ter Dame modern－byztenisch ciagerlatele Bzume
Hildegard Klebie（Irilh．Ida Buschoif）Kometiketin sloail，gepr．Massostin Naximillanstrabe 25／0，an dea Anlagen redits，7eleton $25 \geqslant 27$ ershli，Korpormaxsago，mod Ciosichispllege．Hend－und Fulpplega Foratin： packung not．BAdet，LChtader，Hobionsorne，Juagtruagea－Schalkur

## Autographle

Vervaliatio v，Schuth－ Patken，zatchnungoa， Yoten und Fabelion Schneil ssubar，preswet Frons Brandl，Hofle－ Morant－6egrandet 1872
Muachee，
Hopletatl $2, b$ ． farbatgiton filt 1100

## Maßschnelderei

Josei Ble München，Dachaverstr， 5 nachast Houptbhf．Tol． 54131 Besto Ouainals－Stofe．Tadollosor

## Blumen Janke－Bastian

München，Promenadestr．15，Ekke Prannarsitr．，Tel． 12257

## Kraftnahrung <br> für Herzund Nerven

Dr．Klebs Loathha－Houtcrem kralisa dio，durch starke Anspannerg． durch Lelfon und im Alter，en Ledithin verarmen Nerven．Derea bessere Ernährass strit beruhtgeed，schmeralindered und Pordert Oberrsichond gosunden（eich1 narkolischon）Schls！．Bovolie．Die talilrelchoa beqlickteni Dankschreilion，eins interessante Lelitare． kestenlos su beziehen durch
Dr．E．Klebs，Nohrung，itiol Chemether．
Hecal．der bekannion Joghuritabl．Munchen I．15，Schillerstrale 28

## Weinhaus Birk，Kaufingerstr， 33 Ia Kücho von früh bis obends STIMMUNGS－SCHRAMMELTRIO

## C．WEISHAUPT

HOFSILBERSCHMIED

## Gold <br> SCHMUCK <br> Silber <br> oerate

Seit 1692 im Familienbesitz Monchen－Eigeno Werkstatto－Mariesplat229


Photo
SPEZIALGESCHAFT

## 「Broctur

am Starnbg．Bahnhof Arnulfstrabe5

Apparate ：Film Amatenrarbeiten

|  | Verlangen <br> Sie |
| :---: | :---: |
| Reiseartikel <br> Lacklaschen <br> Gummi－Hahn <br> NouhnaserStrabsi2 | ＂JUGEND＂ |

## Otti Büsch <br> DasHaus der Damenhüte <br> THEATINERSTRASSE 29 <br> Feraruf 21033 （nöchst dor Foldherrnhalle）

## HEIMOTHECO＊留 retanspr．${ }^{\text {s2547 }}$ KLISCHEE

Tasdien，Holfer，Rudshadie，prima
Lederwaren，Tourlsten－artiliel
MOnchaner Werkataitten
für Spert，Satter－u．Ledarversn，eing，6．m．b．H．
AagustonstraBs 1／Telefon 54887
oin Ongend
wirbt fürSie！


## Der budlige Engel

Don Wilbetm $\mathrm{S}_{\mathrm{d}} \mathrm{m}$ istbontu

 Hitadoth. ©ber immer mur sicies cine, meldtes fic io ausfullite, baf fie von gat nidfte anderm iprecten tomte: Sas Miat. den von bem gutigen Śauic, in bem man lie cinit als waile aurgenommen batte. atle thenidjen sicfes Sauies, sie pilege. cltern, bie Pilegegejdiwifter, mudjen um ims Sinser anf unt lebten fintbar fin uns. Dejonbers oie gleidaltrige pflegeithmefter, sie mit meiner Whatter grof. wud)g, 2 vem in $2(\mathrm{rm}$ mit ibv ging, 3ett an 23 ets mit ibr jatlief. Dicie fanfte Ere Italt wurbe firr uns langiam sum Engel. Wenn wir von einem Engel tranmen, io hatte en bie Juge oicjes Sthmetter - obs wobl wir lie nie fennengelernt batten. Denn unfere Staot mudis nod idmelfer als bie trienjden, ber Śanjer minben ime mer melb, sie weege wursen weit; Sic Tage waren nid) einmal firr Safule wo Spicl lang genug.
Einmal aber faben wie dicfe gieblinge. ifumefer uiferer 2Mutter sody.

Woir fubren cines Sommertags ${ }^{\text {an }}$ Safiff themanf. Wix faten sie Zerge unt 23 urgen an, meine Mtutfer aber, nad) ifrer 2et, vergab satuber niont, aud) sie ztenj(d)en auf bent S(biff anjujeben.

2(d), fieb) ba!" rief fie mit cinenmal, orángte fid swifden 『ifden unt Etíl). len durd) und tlammerte fidi) an cin weib. lidecs Weicn an, won sem wie num jeitlid) den Kod bervorfonmen jaben, sem alles tibrige verdectte meine 21tutter, sie zwav Hut tlein wat, abet dodi) anf(jeinens nod) grofer als jent frath, an oic fic fid) tlammerte, als mitite fie fie vor cinem 'Sall bewabren.

## Münchener Hunsiversteigerungshaus

## ADOLF WEINMOLLER

KUNSTAUKTIONEN AUSSTELLUMGEN
Obornahme ganzer Sammlungen und wortvoller Einzelstücke: Gemālde alter und never Malster, Anticuitāten, Möbel, Plastik, Topisserien und Teppiche, Münzen, Medaillen, Graphik, Bücher, Handschriften usw.

MÜNCHEN, ODEONSPLATZ 4 Levehtenberg. Polois, Fernrat, 22962 und 51616

Werke

## Zeitschriften

Kataloge
Graph. Fiunftanftalt m. Gdüits
münden, fietultre 8-10, Telefon 20763

> Münzenhandlung Dtto Helbing Nachf. Inh. Karl Kreß
> Münchon 25, Plinganserstrane 132 a
> Ankauf, Auktionen, Verkauf


Karl Roth
Gianz gut. wenn man dem Chrislkindl a bisserl aut die Finger schaul. Dann hann fch mir vorher noch kaufen, was ich wirklich möch."


## Baveristhe Hofkunsthandlung <br> GEORG STUFFLER - Inh.: ANNA MICHELS

Gemälde, Radierungen, Holzschnitte
München, Ausstellungsräuna: Maximiliansplotz 20
Fernruf 13295
Neben Park-Hotel

## Wiener Hunstuersteigerungshaus

Weiamiller, Wen 1. Rote1 turastr. 11. Fermern R21-205

## Hunstauktionen / Ausstellungen

Bbernahme ganzer Sammlungen und wertvollor Einzolsticko: Gomaido alter und never Meister. Antiquildten, Mobel, Plastik. Tappisserien und Teppiche, Munzen, Medaillen, Graphik, Bucher, Handschritten usw.

Dam Gradte fie fie 3 un uns unt jagte: Das if meine Pilegeidmefter:"
Yaf) gab oie 万and unt (ab) in cin Glafies, Enodiges Geffitt, bas ben Iánglidjen, bitteren 2fubbruct uns sie groken 2fugen ber Derraadjenen batte - uno wietlid ent. becte ich, vorfidtig un sie ipitge Sdful. ter bevimipabeno, einen ridftiten, amieble lidjen zudiel.
Davon batte meine Mutter nie cin Wout gejagt. Satte fie jein Dajein vergefien ober vielleifft nie bemertt?
zitime genttälidung wat umagbar.
Jaj faly in sas অepidt meince Mtater, eigentlidf follte es cin Blidf scs Dorwurfo (ein baruber, oaß ite mid) io fintergangen.

Theer oa fab id) bas (Gefid) menter Whutter ganj vevtlatt uns fteablens.

I(d) twirde fill und exfanite, daf ein sudel gar fein Zuctel ifi, menn man bie ridtigen 2tugen bat.

## Die Weihnachtsprobe!

## Aus Schulaufsb̈tzen...

Die Grätin von Gleichen war hocherfreut; dab ihr Gemahl gesund aus dem Krouzzuge zuruckkehrte. Und als sie horte, daß die morgonlăndische Prinzessin, die in seiner Begleitung war, ihn aus der Gefangenschaft befreit hatte, hie3 sie diese freundlich willkommen und überließ ihr zum Dank die Halfte ihres Mannes.

Kampf dem Verderb! Ein besonders schachaftes Tier ist der Maikäter. Er frißt die Blätter der Bäume und der Engerling die Wurzeln. Den KohiweiBling muß man verhindern, seine Eler zu legen. Die Schlupfwespe abor ist oin Feind der Engerlinge; man soll sie nicht toten, sondern ihr behilflich sein, wo man kann.

## Prof. Doermer MAMIHEINEN

Verlangen Sic
aus der Münchener Malleinenfabrik

## ARS DR. HANS RAFF <br>  vormals A. Schutzmann <br> $Z \mathrm{Za}$ bezichon d. allo Fochseachifte

## DIIE

$\mathbb{P} \mathbb{P} \mathbb{E} \mathbb{R} \mathbb{R} \mathbb{C} \mathbb{C} \mathbb{E}$
Originalgetreue farbige Wiedergaben von Melsicrwerken der Malerel
Veriargen Sic Prospckt vom Verlag
DIE PIPERDTUCKE
Veringe. GmbH., Maseben, Georgenstr. 15

## Zeichenpapiere <br> STAHLSOARE hochtransparent U. äußerst zäh

Alles für des Konstruktionsbüro
TEICMEMAEDARF osto Schiller München, Brienner Str. 34, Tel. 57650

[^1]
S. Kiihnel

In grauen Höfen drängt sich der Wald von winzigen Fichten und hohen Tannen. Weihnachten wird es and, ach so bald. trug man das letzte Bäunchen von daanen.

Die Kinder betteln sich einen Ast,
der werllos vorn grïnen Leibe gebrochen. Er riecht so festich, nach Wundern fast, und laifi die Herzea noch schnetler pochert.

Nun ist das Christkind nicht mehr so fern. Vom weilen Himmel kommt es geritten, trägt in den Haaren den silbernen Stern and komat zu den Kindern, dif es bilten.

Die granen Höfe sind nicht mehr grau. Sie schmïckt ein friedlicher, holder Schimmer und aus den Händen der Händlersfrau wandert er fort in dio kleinsten Zimmer.


[^0]:    Hanna Eschonbeucher, dor Munchener sopran, wurdo eingoladon zu einem Bachkonzert von A Haydn in Coburg: Autrohrung der "Schopfung on ). Haydn in Coburg:

[^1]:    
    
    
     kann kelne Gewłhr Ubernommen werdon / Rucksondung orlolgt nur bol beigetlgtem Porto/postort Munchen

